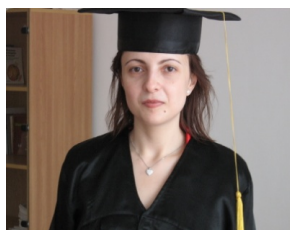


CURRICULUM VITAE



Date personale

Nume	VERONICA VASILE
Adresa	Str. Bodești nr. 2, bloc 29B, scara D, et. 4, sector 2, București, 022432
Telefon	Mobil: 0727.781.531
E-mail	vera.iconica@yahoo.com vvasile@artifex.org.ro
Data nașterii	27.08.1975

Aria ocupațională vizată Educație (învățământ) / Traduceri / Publicistică (*part-time / colaborare*)

Experiența profesională

Perioada	octombrie 2002 → prezent
Funcția sau postul ocupat	lector universitar (din 2010) asistent universitar (2002-2010)
Principalele activități și responsabilități profesionale	• <u>Activități didactice</u> - planificarea și susținerea cursurilor și seminariilor de limba engleză pentru economie, comunicare în afaceri și corespondență comercială pentru studenții Facultăților de Management-Marketing și Finanțe-Contabilitate (cursuri de <i>licență</i> și <i>masterat</i>) - redactarea programelor analitice - susținerea examenelor aferente cursurilor predate (evaluare formală și informală, examinare și notare) - elaborarea de materiale didactice și suport de curs (carte, sinteze) • <u>Activități de cercetare științifică</u> - publicarea de <i>articole</i> de specialitate (în reviste științifice și volume de conferință) (<i>Lista de lucrări</i> este disponibilă la cerere) - membru-autor în cadrul proiectului ERASMUS+ CRCLECon Project (“<i>Trifold Approach to Circular Economy: Perspectives of Academia, Business and Wider Society</i>”), un parteneriat academic între Universitatea ARTIFEX din București, Academia de Științe Economice „D.A. Tsenov” din Svisthov (Bulgaria), Universitatea din Niș (Serbia) și Universitatea Esenyurt din Istanbul (Turcia) (martie 2023-octombrie 2024) (https://circlecon.eu/partnership/)

	• <u>Activități administrative (la nivel de universitate)</u> - Pro-decan al Facultății de Management-Marketing (din 2022) - membru în Consiliul Facultății de Management-Marketing, în comisiile de admitere, de susținere a examenelor de finalizare a studiilor (licență și disertație), comisii de concurs pentru ocuparea posturilor didactice, alte comisii academice (ex. Comisia pentru cooperare academică internațională, 2014-2018) - coordonator al activității de tutorat la nivel de facultate (din 2022) - traduceri documente interne (regulamente, rapoarte ARACIS, etc)
Numele și adresa angajatorului	Universitatea ARTIFEX din București (Facultatea de Management-Marketing) Str. Economu Cezărescu nr. 47 / Bd. Doina Cornea nr. 2, sector 6, București https://www.artifex.org.ro/departament-2/cadre-didactice/
Perioada	octombrie 2023 – septembrie 2025
Funcția / postul ocupat	Cadru didactic <i>asociat</i> (pe bază de contract de colaborare)
Principalele activități și responsabilități	susținerea unor seminarii de limba engleză pentru economie și inginerie la specializările BEM (Business Engineering & Management), IMA (Inginerie & Management-ul Afacerilor) din cadrul Facultății de Antreprenariat, Inginerie și Management-ul Afacerilor (FAIMA) și Robotică (Facultatea de Inginerie Industrială și Robotică)
Numele și adresa angajatorului	Universitatea Națională de Știință și Tehnologie POLITEHNICA din București (UNSTPB) – Facultatea de Inginerie în Limbi Străine (FILS), Depart. de Comunicare în Limbi Moderne (DCLM) (secretariat.dclm@gmail.com) Splaiul Independenței nr. 313, sector 6, București (https://upb.ro/)
Domeniul de activitate	Educație (învățământ superior)
Perioada	octombrie 2000 → prezent
Funcția / postul	trainer (formator) limbi străine
Principalele activități și responsabilități profesionale	- predare cursuri personalizate de limba engleză pentru <i>adulți</i> și <i>copii</i> (de vârstă școlară): engleză <i>generală</i> (orice nivel) și engleză pentru <i>scopuri profesionale</i> (diverse domenii) - pregătire pentru <i>examele internaționale</i> de limba engleză (<i>Cambridge, Toefl, GMAT</i>) și admiterea în învățământul superior (Facultatea de Limbi Străine) - testare de nivel (cf. CEFRL), testarea abilităților lingvistice generale și a limbajelor specializate.
Numele și adresa angajatorului	clienți individuali și corporații (lista principalilor clienți este disponibilă la cerere) – <i>freelance</i> și colaborări cu diverse unități de învățământ / centre de limbi străine din București (<i>Britanica Learning Centre, Eucom Business Language, Centrul de Studii European (Școala Postliceală Sanitară) București, etc</i>)
Perioada	octombrie 2000 → prezent
Funcția / postul ocupat	traducător autorizat (engleză – franceză) (Autorizația nr. 3868 din 02.10.2000 , emisă de Ministerul Justiției din România)
Principalele activități și responsabilități	<i>Domenii de competență:</i> afaceri/economie, contracte, educație, documente administrative (regulamente,

profesionale	metodologii, etc), psihologie, lit. tehnică (militară, etc), lit. medicală (<i>nursing</i> , etc), dreptul muncii, ș.a.
Numele și adresa angajatorului	liber profesionist (<i>freelance</i>)
Perioada	octombrie 2000 - decembrie 2001
Funcția sau postul	asistent manager
Principalele activități și responsabilități profesionale	Correspondență comercială (scrisori, cereri de ofertă, oferte, comenzi, etc), traduceri (contracte, specificații tehnice), activități de secretariat (birotică)
Numele și adresa angajatorului	S.C. <i>GEPA Center</i> SRL, București
Domeniul de activitate	Comerț exterior

Educație și formare profesională

Perioada	2016 → 2018
Calificarea / diploma	Certificate de participare
Principalele domenii studiate	<i>Training</i> -uri interne și externe, cursuri de formare și perfecționare profesională, <i>workshop</i> -uri și conferințe (metodica predării limbilor străine, testare lingvistică internațională și audit lingvistic, andragogie, etc) (Lista completă este disponibilă la cerere)
Numele și tipul instituției	Britanica Learning Centre, Eucom Business Language (training-uri interne); Cambridge University Press, Fischer Publishing House, Sitka Alaska (conferințe și workshop-uri)
Perioada	octombrie 2006 - septembrie 2012
Calificarea / diploma obținută	Doctor în filologie (lingvistică) (ISCED 8 / EQF 8) Teza de doctorat: <i>Timpul prezent în discurs – o analiză comparativă în engleză și limbile romanice</i> (Conducător științific: Prof. univ. dr. Alexandra Cornilescu)
Principalele domenii studiate	Filologie (lingvistică): lingvistică comparată și diacronică (istorică), morfo-sintaxă (timp, aspect, modalitate), semantică dinamică, pragmatică, cognitivism și achiziția limbii, lexicologie, fonetică și fonologie, etc.
Numele și tipul instituției de învățământ	Universitatea din București (Școala doctorală <i>Limbi și Identități Culturale</i>)
Perioada	octombrie 2005 - iulie 2008
Calificarea / diploma obținută	Licențiat în economie (Specializarea: <i>Economia Comerțului, Turismului și serviciilor</i>)
Principalele domenii studiate / competențe dobândite	Științe economice (<i>macro</i> economie, <i>micro</i> economie, economia comerțului, economia serviciilor, economia turismului, management, marketing, finanțe, bazele contabilității), drept civil și comercial
Numele și tipul instituției	Universitatea <i>Artifex</i> din București (Facultatea de Management – Marketing)

de învățământ

Perioada octombrie 2004 – iunie **2005**

Calificarea / diploma **Master în *lingvistică aplicată* (didactica limbii engleze)**

Principalele domenii studiate / competențe dobândite metodica și metodologia predării limbilor străine (teorie și practică), gramatică funcțională, predarea vocabularului, analiza discursului, achiziția și învățarea limbii, varietăți ale limbii engleze, ESP (engleza pentru scopuri profesionale)

Lucrare de disertație: *Metodologia și predarea aspectului*

Numele și tipul instituției de învățământ Universitatea din București (Facultatea de Limbi și Literaturi Străine)
(media de absolvire: 10,00)

Perioada octombrie 1995 – iunie **1999**

Calificarea / diploma obținută **Filolog** (licențiat în filologie)
Specializarea: *Limbi moderne* (**engleză și franceză**)

Principalele domenii studiate / competențe dobândite limba *engleză* contemporană, cultură și civilizație engleză și americană, istoria literaturii engleze și americane; limba *franceză* contemporană, istoria literaturii franceze; lingvistică teoretică și aplicată; literatură comparată, estetică, filosofie; psihologie, pedagogie, metodica și metodologia predării limbilor străine (**modulul pedagogic**)

Lucrarea de licență: *Metaforele comunicării – o analiză comparativă în limba engleză și limbile romanice (română și franceză)*

Numele și tipul instituției de învățământ Universitatea din București (Facultatea de Limbi și Literaturi Străine)
(media de absolvire: 9.45)

Perioada septembrie 1990 – iunie 1994

Calificarea / diploma obținută Diplomă de bacalaureat
(media de absolvire: 9.82)

Numele și tipul instituției de învățământ Liceul de Filologie - Istorie „*Iulia Hasdeu*”, București
(profilul *limbi străine intensiv*)

Limbi străine cunoscute¹ limba engleză (avansat), limba franceză (intermediar), limba spaniolă (începător)

Traducător autorizat (de Ministerul Justiției din România) pentru limbile **engleză** și **franceză** (Autorizația nr. 3868 / 2000)

Competențe specifice	Înțelegere				Vorbire				Scriere	
	Ascultare		Citire		Interacțiune orală		Producție orală		-	
Limba Engleză (C2)	C1	Utilizator avansat	C2	Utilizator avansat	C2	Utilizator avansat	C2	Utilizator avansat	C2	Utilizator avansat

¹ Autoevaluare cf. Cadrului European Comun de Referință pentru Limbi străine (CEFRL).

Limba Franceză (B2)	B1	Utilizator independent	C1	Utilizator avansat	B1	Utilizator independent	B1	Utilizator independent	C1	Utilizator avansat
Limba Spaniolă (A1)	A1	Utilizator începător	A2	Utilizator începător	A1	Utilizator începător	A1	Utilizator începător	A2	Utilizator începător

Competențe digitale ²	Utilizator independent				
	<i>Procesarea informației</i>	<i>Comunicare și colaborare</i>	<i>Creare de conținut digital</i>	<i>Securitate</i>	<i>Rezolvarea de probleme</i>
	Nivel 6 (avansat)	Nivel 5 (avansat)	Nivel 2 (elementar)	Nivel 2 (elementar)	Nivel 3 (independent)
Competențe informatice	Windows, MS Office (<i>Word, PowerPoint, Excel</i>) Internet (utilizator avansat)				

Permis de conducere auto -

Competențe profesionale specifice competențe didactice, abilități de *trainer* (peste 20 de ani de experiență în educație / învățământ)

Competențe și abilități comunicative excelente abilități de comunicare și relaționare (dobândite în urma experienței socio-profesionale în *învățământ și relații cu publicul*), *fluență* (cursivitate) și *acuratețe* (corectitudine) în exprimare (orală și scrisă)

Competențe și abilități intelectuale capacitate ridicată de analiză, sinteză și prelucrare a informației; gândire și argumentare logică; gândire critică, axată pe rezolvarea problemelor; competențe de cercetare; spirit creativ; bună capacitate de concentrare; devotament față de calitatea muncii (dezvoltate în decursul perioadei de studii, cercetare și pregătire a tezei de doctorat)

Competențe și aptitudini organizatorice responsabilă, flexibilă; deschidere spre nou, atenție la detalii

Publicații (cărți, articole, etc)

- „**Limba engleză pentru afaceri și comunicare comercială**” (*ENGLISH for Business & Commercial Communication*), editura Standardizarea (ASRO), București, **2013** (ISBN: 978-606-8032-51-1).
- *Articole* pe teme de lingvistică teoretică și aplicată, limbaje specializate, etc - publicate în reviste de specialitate și volume de conferință (*proceedings*)
(Lista completă de lucrări publicate este disponibilă la cerere)

Arii de interes comunicare (retorică și teoria argumentării), antropologie (mentalități și studii culturale), studii de gen, psihologie

Referințe disponibile la cerere

² Cf. testului de autoevaluare de pe platforma *Europass*.